	Lektion	Thema	PONS
	Ngr 26	Τέλος καλό, όλα καλά	9β

Halb neun, Frau Litsa schaltet die Nachrichten ein. Doch Schlagzeilen macht heute ausnahmsweise nicht etwa die Politik, sondern der neue Erfolg der Polizei gegen die Antiquitätenschmuggelei. Zwei uns wohl bekannte Kunstdiebe sind ihr ins Netz gegangen ...

Κυρία Λίτσα: **Οχτώμισι η ώρα! Να βάλουμε τα νέα!**
Κύριος Λάκης: **Μη μιλάτε, να ακούσουμε! Έπιασαν, λέει, μια συμμορία που έκλεβε εικόνες ...**
Ο σπικερ: **Σε κεντρική συνοικία της Αθήνας, η αστυνομία συνέλαβε, σήμερα το πρωί, δύο κλέφτες εικόνων. Στο διαμέρισμα τους ανακάλυψε πάνω από πενήντα εικόνες μεγάλης αξίας μεταξύ των οποίων και η περίφημη Παναγιά ...**

halb neun	οχτώμιση	ὀκτώ, μέσος
(an)stellen	βάζω, Aor. έβαλα	βιβάζω
die Nachricht, die Neuigkeit	το νέο	νέος
fangen	πιάνω	
die Bande	η συμμορία	σύν, μόρος
zentral	κεντρικός/-ή/-ό	κέντρον
der Stadtteil	η συνοικία	σύν, οἰκία
die Polizei	η αστυνομία	τὸ ἄστυ, ὁ νόμος
festnehmen	συλλαμβάνω	συλλαμβάνω
die Wohnung	το διαμέρισμα	διά, μέρος
entdecken	ανακαλύπτω	ἀνακαλύπτω
der Wert	η αξία	ἄξιος
zwischen, unter	μεταξύ	μεταξύ
der, die, das	οποίος/-α/-ο	ὁποῖος
berühmt	περίφημος/·η/-ο	περί, φήμη

Zur Wiederholung

Frau Litsa und Herr Lakis haben heute Verständigungsschwierigkeiten. Setzen Sie die passenden Interrogativpronomen ein:

..... είναι εκεί; - Εγώ, η Λίτσα.
..... είσαι; - Εδώ στην κουζίνα. Έλα!
..... θέλεις; - Η Μαρία θα πάει στην Αθήνα.
..... ; - Στην Αθήνα,
.....; - Αύριο.

Nein und nein! Unterscheiden Sie die Verwendung von δε und μη.

Δε *δουλεύετε πολύ.* ***Δε*** *τρώτε τόσο γρήγορα.*	***Μη*** *δουλεύετε πολύ!* ***Μην*** *τρώτε τόσο γρήγορα!*

Das ‚elegante' Relativpronomen – wenn das ‚einfache' nicht eindeutig ist.

Ξέρεις τον παπα που είναι στο μοναστήρι; Ξέρεις τον παπά **ο οποίος** είναι στο μοναστήρι;	
Θυμάσαι τη συμμορία που έκλεψε την εικόνα που βλέπαμε; Θυμάσαι τη συμμορία που έκλεψε την εικόνα **την οποία** βλέπαμε;	

Was macht man an normalen Tagen, wenn man nicht gerade in Griechenland ist?

Σηκώνομαι νωρίς/ αργά.	Ich stehe früh/spät auf.	Μαγειρεύω.	Ich koche.
Κάνω πρωινό.	Ich frühstücke.	Βλέπω τηλεόραση.	Ich sehe fern.
Διαβάζω εφημερίδα.	Ich lese Zeitung.	Βγαίνω με φίλους έξω.	Ich gehe mit Freunden aus.
Πηγαίνω στο λυκείο.	Ich gehe ins Gymnasium.	Κάνω τις εργασίες για το σπίτι.	Ich mache meine Hausaufgaben
Έρχομαι στο σπίτι.	Ich komme nach Hause.	Πηγαίνω για ύπνο.	Ich gehe schlafen.

© Reinhard Bode (mit freundl. Genehmigung des Ernst Klett Verlags, Stuttgart etc.). Lektionstext: Hector Syrianides, Zeichnung: Bernard Gibert.